



ИЗЪСНА ПСОБЪ КЪЗЪ ГЛАВЪ * I



аско снѣ еже выстѣ кътѣ о сн
 берннѣ вгднн о сннннн ,
 ин о а д а м м а , н а х а з о к е ,
 ин е з е к и н н ы ц р е н и о у д н ѣ ,
 н в г д н н т е р о в о а м м а с н а i o
 а с о к а ц р а i н л e b a . н а ч а т о к т в с л о в
 т н а к т ѣ o c i n . н р е ч е т ѣ к ѣ o c i n ,
 н д н , п о и м н с e б ѣ ж е н ѣ б л а ж е н i a ,
 н р о д н ч а д а б л a ж e н i a . п о н е ж е б л a
 д а ц и с e б a б л a д н и т в з e m a ѿ г а .
 ин д e i n o a г o м o р e д ш e р д a в и д а i n m a ю .
 н з а ч а н р o d н e м ѣ с н ѣ . н р e ч e т ѣ к н e
 м ѣ , п р o з o k и н m a e m ѣ i e z r a e l .
 з a n e e щ e м a л o , д a н м ѣ щ e к р o в и i e z r a
 e l e b ы в д o м ѣ i n o y , н п o k o y ц р т в o д o
 м ѣ i n l e b a . н б ѣ д e т т в в т o n д н ѣ
 e т a k p ѣ ш ѣ л ѣ к т в i n l e b e т в н a п o л a н ѣ т
 i e z r a e l e b ѣ . н з a ч a ш н n р o d n d ш e r e .
 н р e ч e e m ѣ т ѣ , п р o z o b n n m a e n n e п o
 m n o b a n a . з a n e n e п р n л o ж ѣ k c e m ѣ
 п o m n o b a t n d o m ѣ i n l e b a , н o e t a п р o
 t n i b ѣ s ѣ п р o t n i b a ю e m ѣ m ѣ . c n ѣ y ж e
 i o y d n n ы п o m n a d ю , н c п e c ѣ л o г n
 e s ѣ n ѣ x ѣ . н н e c t e ѣ n ѣ x ѣ л ѣ k o m ѣ t в ,
 н n м e ч e m ѣ t , н n б р a n i ю , н n k o n ѣ m n ,
 н n k o n n i c n . н ѿ d o n n e п o m n o b a n
 a d ю . н z a ч a б ш n п a k n n р o d n e n ѣ .
 н р e ч e т ѣ , п р o z o b n n m a e m ѣ n e л ю
 д i e m o n . з a n e b ы n e л ю д i e m o n , н л a z
 n ѣ e m ѣ б ѣ b a ш ѣ . н б ѣ d e t t в ч и c л o
 e n o k ѣ t i n l e b e t a k n п ѣ c o k e m o р e c i n ,
 н ж e n e n z m ѣ p n i t e c a n n ѣ ч и c t e t e c a .
 н б ѣ d e t t в e m ѣ t в e п ѣ n a n e m ж e p e ч e c a
 н m ѣ n e л ю d i e m o n b ы , e a m n t ѣ x п р o
 z o k e t e c a e n o k e e a ж и в a г o . н c ѣ b e
 p ѣ t e c a e n ѣ i o y d n n ы , н e n o б e i n l e b ы
 e t a k п ѣ , н п o c t a в a t n т в с e б ѣ b a л ѣ t e
 e d i n ѣ , н i z ѣ n d a t n т в ѿ z e m a ѣ , i a k o
 b e л n k e т a d n ѣ i n l e b e t в .

ГЛА, в .



и стѣ брaтѣхъ своeмѣхъ , л ю д i e
 м o n . н c e ѣ p ѣ c k o e n , п o m n
 i o b a n n a . e d ѣ n t e c n e t в
 m a п e p i ю c в o e ю e d ѣ n t e c n .
 i a k o t n a n e ж e n i a m o a , н л a z

н e м ѣ ж т в e ѣ . н ѿ b e p e t ѣ b л a ж e n i a e a
 ѿ n ц a c в o e г o , н л ю б o d ѣ n c t в o e a ѿ
 e p e d ы c o c ѣ e a . i a k o e t в a л e c ѣ ѿ n a г ѣ
 н п o c t a в a ю ѿ i a k o ж e н a п р a n ѣ p o ж e n i a
 e a . н п o л o ж ѣ ѿ i a k o п ѣ c t ы н н ю , н o y
 ч н н ю ѿ i a k o z e m a ю б e z ѣ k o d ѣ , н п o b i ю
 ѿ ж a ж d e ю . н ч a e a n e п o m n a d ю , i a k o
 ч a d a b л a ж i n i a e t в ѣ . i a k o в т a z б л a
 d n m t n n , o e p a m n p o d n ѣ ш a e c a .
 p e ч e б o , d a n ѣ d в т e c a t ѣ x o t n i n c в o i x ѣ
 d a ю щ и m ѣ x a t ѣ b ы m o a , н б o d ѣ m o ю
 n p и z ы m o a , n p ѣ ч н a a m o a , н m a c л o
 m o e , н c e e ж e m e n e d o c t o i n t в .
 c e г o p a d n e e a z ѣ z a г р a ж a d п a t в e a
 t e p n i e m , н б ѣ z г р a ж ѣ p a c п ѣ t i a e a ,
 н c t e c a c в o e a n e o б p a щ e t в . н п o
 ж e n e t t в x o t n c в o a , н n e п o c t и г n e
 n ѣ x ѣ . н k a z ѣ c t e t в n ѣ x ѣ , н n o б p a
 щ e t в . н p e ч e t t в , d a n ѣ d н ѣ b e z б p a
 щ e c a k m ѣ ж d c в o e m ѣ p e b o m ѣ , i a k o
 d o б p ѣ m n e t в t o г d a n e г л n n ѣ t в , н o
 a z ѣ n e p a z ѣ m ѣ b ѣ x ѣ . o z ѣ e o d a ѣ x ѣ
 e n п ш e n n i ц ю , н в н н o , н m a c л o , n e p e
 e p o o y m n o ж n ѣ x ѣ i n . e i n ж e e p e b p e n n
 n z a t ы e t в o p n ѣ ш a b a a л o b n . c e г o
 p a d n o б p a щ e c a , н b o z m ѣ п ш e n n i ц ю
 c в o ю в т e b p e m a e a , н k n н o c в o e в ѣ t o
 e g o . н ѿ n m ѣ p ѣ z ы c в o a , n p ѣ ч n a a
 c в o a , d a n e z a k p ы b a e t t в e t ѣ d a c в o
 e g o . н n n ѣ t ѿ k p o ю n e ч и c t o t ѣ e a
 п р e x o t ѣ m n e a . н n n k i t o ж e ѿ n m e t t
 e a ѿ p ѣ k n m o e a . н ѿ b p a щ e c a в e c e
 a i a e a , н п p a z n n i c n e a , н n o k л e n i a
 m ѣ c ѣ a , н e z ѣ o t ы e a , н b e a b e л n k n
 d n n e a . н n o г ѣ b a ю k n n o г r a d ы e a ,
 н c m o k в n n i a e a , b e e e a n k o k ѣ t ѣ a ,
 m ѣ z ы m n e t в e i a d a ш a m n ѣ x o t n
 m o a . н п o л o ж ѣ ѿ b e c e t ѣ d ѣ n i e , н п o
 i d a t n т в ѿ z ѣ p i e п o ѣ c t e t n , н п t n
 ц a n ѣ n ы a , н г d n z e m n n . н m ѣ ц ѣ
 n a n e n d n n b a a л o b ы , e n a ж e t p e b ы
 k л a d a ш e n m ѣ t . н b e d ѣ b a ш e o y c e p ѣ
 z a c в o a , н m o n n e t a c в o a , н x o ж d a
 ш e в т e c a t ѣ d ѣ x o t n i n c в o i x ѣ a m e k e z a
 b ы , г л e t t в t ѣ . c e г o p a d n e e a z ѣ
 e t в a л a ж n ю , н o y ч n n ю ѿ i a k o п ѣ c t ы
 n ю , н b o g л ю b e c e p ѣ e a , н d a m ѣ e t
 n p n t a ж a n i e e a ѿ t a d ѣ n p o л a n ѣ
 a x p o o b ѣ , ѿ b p a c t n c m ѣ b e c a t e a .
 n e m n p ѣ c a t ѣ p o d n e m ѣ t ѣ b e t в a e a ,

і по днѣмъ нзведеніа ея ѿ земли
 єгуптскы . нздѣтѣ въ тѣмъ
 днѣ глѣтѣтѣ тѣ , призоветѣ мѧ мѧ
 мои , а не възоветѣ мене ксема
 влѧлнмъ . ннзвергѧ нменѧ влѧлн
 мѧ ѿ оустѣ ея , нне вѣспомнѧ
 тѣа ксема нменѧ . нзавѣщѧю
 нмѣ завѣтѣ въ тѣмъ днѣ , съзвѣр
 ми пскнми , нвѣпнцѧми нѣными ,
 нсѣ гѧды зѣмными . на дѣтѣ , нмѣ ,
 нбрѧнѣ стѧкрѧшѧ въ зѣмнѧ , нвсѣлю ѧ
 своу покѧніемъ . нпомнѧ тѧ себѣ
 въ вѣкѣ . нпомнѧ тѧ себѣ въ
 правдѣ , нбгѣхѧды , нбгѣмѧтѣ ,
 нбгѣщѣдроты . нпомнѧ тѧ себѣ въ
 вѣрѣ , н оубѣсн гѧ . нздѣтѣ
 въ тѣмъ днѣ глѣтѣтѣ тѣ , послѧшаю не
 бѣе , нонѧ послѧшаютѣ зѣмнѧ ,
 нзѣмнѧ послѧшатѣ пшеница , н
 внна , нмѧселѧ . нснѧ послѧшаютѣ
 і нлѧ . нвѣбѣю ѧ себѣ на зѣмнѧ . нпо
 мнѧлю непомнѧлоу нлѧю . нрѣкѧ нелю
 демъ моймѣ , людіе мой єстѣ вѣ .
 нпн рекѧтѣ , тѣ бѣ на тѣ есн .

Глѧ , г .



рече тѣ кпемнѣ єще ндн ,
 нбгѣлюбн жѣнѣ любащѣю
 зѣло , нлюбоудѣю . іако лю
 бнтѣ въ єнѣ і нлѣвѣ . єн
 же вѣзрѧютѣ кѣбогѣмъ
 чю жнмѣ , ннабѧтѣ скѣвѧннкн єв
 єхѣвѧмн . нналѧхѣ себѣ пѧтѣ на
 десѧтѣ среброитѣ , ндѧ на десѧтѣ
 спѧды іа чменѧ , но нвнномѣ єємію
 десѧтѣ ндѣбѧ вѣдрѣма . нрѣцѣ єн ,
 днн многа дѧстѣ дншн оумене , нлѧ
 оутѣе . ннєстѣ блѧдншн , нн блѧ
 єшн мѧжѧ . зане днн многа єлѧдѣт
 єнѣ вѣ і нлѣвѣ нєсѣщѧ црѣю , нн єсѣщѧ
 кнѣю , нн єсѣщѧ нмѣнѣю , нн єсѣщѧ
 трѣбннкѧ , нн жречестѧ , нн пропѣ
 вѣдѧнію . нпосѣ обрѧтѣсѧ єнѣ
 і нлн , нбгѣзѣщѧ гѧ вѣа євоєго , н
 дѣдѧ црѧ євоєго . нвѣсѣю дѧсѧ о гн
 нѣ блѣстѧ єго вѣ послѣднѧ днн .

Глѧ , д .



лѣшннтѣ єлово гнѣ єнѣ
 і нлн , іако єсѧдѣтѣ гѣн кѣ
 кєсѧщнєлѧ на зѣмнѧ . зане
 нѣбѣтѣ нѣсннны , нн мѧтн

нн свѣдѣнѧ єжѧ на зѣмнѧ .
 клѧтѣа , нлѧжѧ , н оубѣн , нпѧтѣ
 єа , нлюбоудѧнѣ расѣпѧлоєлѧ по зѣ
 мнѧ , нкрѣвоєкѣ рѣмнєтѣ шѧютѣ .
 Сєго рѧдн нѣтѣскѣрѣєнтѣ зѣмнѧ ,
 н оумѧнтѣсѧ вѣсѣмн вєсѧлнннєлѧ
 нѧнѣн , єтѣ вѣрѣмѣ полѣєкнмъ , нєв
 гѧды зѣмными , нєтѣпнцѧмн нє
 бѣєннми . нрѣбѣы морєкыа оєкѣдѣтѣ
 ютѣ . іако дѧннєкѣтѣ нєпрѣєлѧ , нн
 обѧнчѧєтѣсѧ ннєкѣтѣ . людіє же
 мой лѧкн єтѧпрѣтнѣкѣ глѧн жрѣцѣ ,
 н ѿнємѣжєсѧ вѣднѣхъ , н ѿнєлѣжєсѧ
 прѣкѣтѣ стѣвою нѣщѣю . кнѣщн прѣтн
 кнѣхѣ мѧтѣрѣтѣвою . оупѣдѣвншѧ
 вѣєлѧ людіє мой лѧкн нєнмѧщѣє оу
 лѣнѣнѧ . іако тѣы оумѣнѣєнѣ ѿкѣрѣжѣ ,
 ѿвѣртѣ нлѧзѣтѣ тѣе ѿ жрѣчєстѣвоєлѧ
 тн мнѣ . н іако зѧвѣлѣ єсн зѧкѣнѣ
 єлѧ євоєго , зѧвѣдѧ нлѧзѣтѣ гѧдѧтѣвоєлѧ .
 помнѣжєстѣлѧ нхѣ тѧко єтѣгрѣшншѧ
 мнѣ , єлѧвѣдн вѣвѣєчєлѣє полѣжѣ .
 Трѣхн людіє мойхѣ нзгѣдѧдѣтѣ ,
 нєнєпрѧвдѧхѣтѣ нхѣ вѣєлѣмѣтѣ ннѣ
 дѣлѧ нхѣ . нздѣтѣтѣ іакоже людіє
 тѧко н жрѣцѣ . нмѣщѧ вннхѣ пѣтн
 нхѣ нмѣшлєнѣлѧ нхѣ ѿдѧмѣтѣ нмѣ .
 нбѣдѣтѣтѣ єєтн , ннєнѧєсѣтѧтѣєлѧ .
 єтѣ блѧдншѧ , ннєнєпрѧвѧтѣєлѧ . по
 нѣжє гѧ оєтѣлѧвншѧ іако єнѧвѣдѣтн
 блѧдѣтѣ , нвннѣ , нпѧлннчєстѣво прѣлѧ
 єрѣє людіє мойхѣ . знѧмєнѣн вѣтѣпро
 шѧхѣ , нжєзѧвѣєтѣ повѣдѧхѣ ємѣ .
 дѣхѣмѣ блѧжєнѣлѧ прѣєлѣстншѧєлѧ ,
 нєтѣ блѧдншѧ ѿбѧ євоєго . вѣтѣхѣ
 гѣрнѣмѣтѣ трѣбѣы клѧдѧхѣ , нхѣ олѧмѧ
 трѣбѣы полѧгѧхѣ . по дѣбѣ , нпѣвѣрѣ ,
 нпѣдѣбѣмѣ вѣтѣпѣнємѣтѣ іако дѣєрѣ
 крѣбѣтѣ . Сєго рѧдн блѧдѧтѣ дѣєрѧ
 блѧшѧ , ннєвѣєтѣы вѧшѧ любоудѣю .
 ннєпрѣнѣщѧ дѣєрѣхѣ вѧшнхѣ єгдѧ
 блѧдѧтѣтѣ , ннєвѣєтѣы вѧшѧ єгдѧ
 любоудѣютѣ . іако нпн вѣєлѧднн
 кн євѣгрѣзншѧєлѧ , нєтѣвѣрѣшєннми
 трѣбѣы клѧдѧхѣ , нлюдіє євоєлѧ
 щєн єтѣ блѧдннцѣю єтѣєтѧхѣєлѧ .
 Тѣжє і нлѧ нєнєрѧзѧмѣєлѧн , і оудѧ
 нєєхѣдн вѣгѧлѧлѧ , ннєвѣтѣхѣднєтѣ
 вѣдѣмѣ о нѣкѣєтѣ . ннєкѧлѧннѣтѣєлѧ
 гѣєтѣдѣмѣтѣ лѧжѣєлѧмѣтѣ . іако юннцѧ

єсѧтѧ кѧ

спрѣвѣкомъ спрѣвѣема разгорѣса
 іілаб . ннѣ напласетъ ѿ гѣ іако тѣлца
 напроспраннѣ . причастникъ къ мн
 ромъ ѣфрѣмъ , положи себѣ стѣла
 зны , изволи хананѣа , блѣдѣще
 възблѣднша . възлѣбнша безъче
 стіе ѿмеженіа емъ . стѣвратѣ дѣла
 емъ въ свѣщестѣ въскрылѣго , не ра
 матса ѿпрѣвннкъ нхъ .

ГЛА , 5 .



Лѣвшнте се жерцы , нвонн
 те доме іілабъ , ндроме
 чрь внѣшнте , іако ісѣамъ
 есте сѣдъгъ . іако прѣгло
 свѣстѣ спрѣжѣтъ , н іако
 мрежа прѣпѣла въ нпѣ вѣрн лѣлѣцн
 стѣтн потѣіше . аз же казѣтелъ
 вамъ , азъ оувѣдѣхъ ѣфрема ,
 н іілаб не ѿстѣпн ѿ мене . зане ннѣ
 стѣблѣдн ѣфрема , н ѡскверннса іілаб .
 неположнша мысленн свойхъ въ
 збратнннса къ себѣ своѣмъ , іако
 ахъ блѣженіа есте вннхъ , н гѣ не
 оувѣдѣша . не мнрнса оукорнзна
 іілаб блнще емъ . іілаб не ѣфрѣ ѿ немо
 жетса блнсправда свой , н ѿ неможе
 са іноуда сннн . стѣ ѡбца мннстѣ
 цы пондѣтъ възвѣсѣтн гѣ , н не
 ѡвратѣтъ его , оуклоннво са ѿ нн .
 іако гѣ ѡстѣбнша , іако чѣдѣ тѣжа
 породнша себѣ . ннѣ пондѣтн ѿ
 снплѣве н причѣстн нхъ . стѣспрѣ
 вннте въспрѣвннте нахолмѣхъ , въ
 зглѣснте навнсоіснхъ , проповѣдн
 те въ домъ ѡнновѣ . оужасса ве
 ніамннъ , ѣфрѣмъ впагѣбъ свѣстѣ
 въ днн наказаніа , въ плѣменехъ
 іілабѣахъ оуказѣхъ вѣрннса . быша
 кнѣзн іоудннн іако прѣлагѣющн
 мѣжда , нанѣ разлѣтѣ іако въ дѣ
 тнѣвъ свон . стѣ долѣже ѣфрѣмъ
 стѣпѣрннса своѣго попра сѣдъгъ іако
 начѣстѣ ходнтн въ сѣлѣ дѣ сѣнхъ .
 аз же іако матѣжъ ѣфрѣмовн , н іако
 ѡстѣнѣ домъ іоудннн . н вѣстѣ
 ѣфрѣмъ іазѣ свою , іноуда болѣзнь
 свою . ннде ѣфрѣмъ къ лѣвѣрнѣмъ ,
 нплѣтн послы ісѣцѣрн нѣрнѣа , н
 тѣн неможе нзблѣвннн блѣстѣ , н не
 прѣстѣннстѣ ѡва болѣзнь . зане

азъ емъ іако планѣдрѣ ѣфрѣмовн ,
 н іако лѣвъ домъ іоудннн . н азъ
 въсхнщѣ інрѣ , нвозмъ , н не въ дѣ
 комъ ѡйтн . н азъ нкѣ възвратѣса
 намѣсто своѣ нпочтѣ , рондеже погн
 внѣстѣ н ѡбратѣтелѣ н възвѣщѣ
 лнца моѣго .

ГЛА , 5 .



Въскорѣбннѣмъ своімъ оура
 нлѣтъ къ мнѣ , глѣоще ,
 нде мѣ н ѡбратннса къ гѣ
 бѣ нашемъ . іако тѣн повн
 ны , н нцѣлнстѣ ны . н азъ
 внпѣтъ , н вратѣстѣ ны . н нцѣлнстѣ
 ны подвою днѣ . въ днѣ третнн въ
 екреснѣмъ , н жвн блѣдемъ прѣнн .
 н оувѣмъ н поженѣмъ оувѣдѣтн
 гѣ . іако сѣтъ готѣвъ ѡвратѣстѣ н
 нпрндетѣ намъ іако дождѣ раннн н
 позднн землн . чѣтѣ тн стѣтвори
 ѣфрѣме . чѣтѣ тн стѣтвори іоуда .
 матѣ во бѣша іако ѡблѣкъ оупре
 ннн , н іако росарѣно падѣющн .
 сѣго радн пожахъ прѣкн бѣша , н
 повнхъ ѿ словесѣмъ оустѣ моѣ ,
 не сѣдъгъ мон іако въ стѣтъ нзвндетѣ .
 зане мѣтн хочѣ неглн трѣбѣ ,
 н оувѣдѣннѣ бѣтѣ нежелн все стѣж
 женіе . снн же сѣтъ іако чѣдѣ прѣстѣ
 палн завѣтн , тѣ прѣѡбнннша мѣ
 глѣстѣ гѣ . дѣла мн сѣла мѣтѣцн
 водѣ . іакрѣ повѣстѣ тѣвоѣ іако мѣжа н
 сѣхѣшающн . стѣскрыша жерцы пѣтъ
 оувнша снкѣмъ , іако безаконіе
 стѣтвориша . въ домъ іілаб внѣдѣхъ
 тѣ вещь грознѣ , блѣженіемъ ѣфрѣ
 мовымъ ѡскверннса іілаб . іноуда
 ѡстѣбн жѣтѣ свою , начнн н мѣ
 тн внно своѣ , въ негѣдѣ възвратѣ
 плѣвнннкн лѣдн монхъ .

ГЛА , 5 .



Внегѣдѣ нцѣбѣю іілаб , н ѡ
 крѣстѣса неправда ѣфрѣмо
 ва , н злѣва самарннска
 іако възлѣбнша лѣа . н
 тѣтъ кнѣмъ внндетѣ ,
 н нблѣа н разбѣнннкъ . наплѣтн
 емъ іако же вѣхпѣ спѣютѣ , іако по
 ющн въскрѣцы своѣмъ всѣ злѣбы нхъ
 помѣнѣхъ . ннѣ ѡбнндоша мѣ

мѣ
 н
 снрѣ
 а чр

рѣзвѣтнѣхъ , протнѣхъ лицѣмъ
 быша . Злобами своимъ възбесе
 лиша црѣ , и ѡжамъ своимъ кнѣзѣ .
 вси любодѣюще ѡко пѣць жегома на
 печеніе , и ждежеть ѡ ѡпламене .
 ѡпримешеніа мѣсти , дождеже въ
 мѣстнѣхъ по все . въ дни црѣ влши ,
 начаша кнѣзи ѡрнѣтисѣ ѡбни . про
 стрѡша рѣки свои стравыпѣтлѣи .
 зане разгорѣшасѣ ѡко пѣць срѣцѣхъ
 внигда престѣдѣютѣ имѣ . всю ноцѣ
 сна ѣрѣмѣхъ насытнѣсѣ , злоутра
 вѣстѣ и разгорѣсѣ ѡко огнь пла
 мене . вси стравнѣшасѣ ѡко пѣць же
 гома , и огнь и ждежеть срѣцѣмъ ихъ .
 вси цри ихъ падоша , и небы внихъ
 молнѣсѣ къ мнѣ . ѣрѣмѣхъ вълюде
 самѣ смѣшашасѣ . ѣрѣмѣхъ въстѣ
 погрѣбѣнѣ ѡпрѣснокъ неѡбращѣ .
 и падоша чюжнѣ крѣпостѣ его , снже
 неразумѣ . но небы дни ѡбнѣшасѣ
 на немѣ , ѡнже не позна . и смн
 рнѣсѣ оукорнѣ зна и нѣва блнцѣ емѣ ,
 и не възвратнѣшасѣ къ гдѣхъ бѣсво емѣ ,
 и не възвѣсѣша его ѡ всемѣ емѣ .
 и въбашѣ ѣрѣмѣхъ ѡко голѣвъ немнѣ
 срѣца . егуптѣа молнѣша въ блѣврѣа
 и доша . ѡкожево и дѣтѣ възложѣ
 на нѣ мрѣждѣвою . ѡкоптнѣца нѣныа
 сверѣхъ ѡ . на каждѣ ѡ въслѣхъ екор
 вѣнѣа ихъ . горе имѣхъ , ѡко ѡско
 чнѣша ѡ мене . грѣшнѣ сѣтѣ , ѡко
 нечество баша къ мнѣ . азъ же ѡ и
 збѣвнѣхъ , снже доглаша до мене
 лждѣ . и не възвѣнѣша къ мнѣ срѣцѣмъ ,
 но плакахѣсѣ ѡ ажн ихъ . ѡпшнѣнѣцѣ
 и ѡбно сбѣлахѣсѣ . на каждѣсѣ мною .
 азъ же оукрѣпнѣхъ мѡищѣмъ ихъ , и къ
 мнѣ помѡислнѣша злѣтѣ . ствратнѣша
 сѣ и не въчѣтѣже , быша ѡко лѣкъ на
 прѣженѣ . Падѣтѣсѣ кнѣзи ихъ
 мечемѣ , не на казанѣа дѣла ѡзыка
 ихъ . сн злоба ихъ въземлѣи
 егуптѣстѣи .

Глѣ , и .



Ико землѣ непроходнѣа ,
 ѡко трѣва , ѡко ѡрѣлъ въ
 домѣ гнѣ . понеже престѣ
 пнѣша завѣтѣ монѣ , и на
 законѣ монѣ нечество башѣ .

къ мнѣ възовѣтѣ , бѣ познахѡмъ
 тѣа , ѡко и нѣ въбратнѣ блѣга вра
 ги бѣ прогнаша . Самн црѣ постѣ
 внѣша , ѡнемноу начаша . кнѣзи
 оуспѣвнѣша , и не вѣвнѣша мнѣ . стере
 бра своего и злѣта стѣтворнѣша себѣ
 къ мнѣ , ѡко да пострѣвѣтѣсѣ .
 ѡврезнѣ тѣлецѣ свои самаріе , раз
 гнѣвѣсѣа ѡрѣстѣ моа на нѣа . до чѣсѣ
 не мѡгѣтѣ оучнѣстнѣтѣсѣ иже въ
 и нѣн . и по древодѣла стѣтвори ,
 и нѣстѣ бѣ . зане лѣтѣ блѣше тѣ
 лѣцѣ твои самаріе . ѡко вътѣромѣхъ
 не стѣпѣно въблѣша , и разрѣшеніе и
 пождѣтѣ ихъ , стѣгорѣстѣ немнѣ
 емѣа дѣствѣрнѣтѣ мѣхъ . ѡцѣ
 не стѣтвори тѣтѣ , по и нѣн и зѣдѣа ю .
 Погразе и нѣа , и нѣ въстѣ въ стѣра
 нахъ ѡко соуздѣ не пострѣбѣнѣ . тѣн
 възвѣдоша въ блѣврѣю . процвѣтѣ
 ѡ себѣ въ мнѣ , ѣрѣмѣхъ и зѣдѣ
 злюбнѣ . сего ради прѣдѣстѣсѣа въ
 стѣранѣ , и нѣ прѣждѣ ихъ . да по
 чѣютѣ мало помазѣтнѣ црѣ и кнѣзѣа .
 ѡко оумножнѣ ѣрѣмѣхъ трѣвннѣсѣ ,
 въгрѣхѣхъ быша емѣ . въпнѣшнѣ емѣ
 множѣство законѣ его . въчюждаа
 на менѣшасѣа трѣвннѣцы въ злюбѣ
 ннѣ . тѣмѣже ѡцѣ и положѣа трѣвѣ
 и нѣзѣдѣа тѣ мѣсѣа , тѣ не прнѣмѣ
 ихъ . и нѣ поманѣтѣ не правды и
 и мѣстнѣтѣ грѣхѣхъ ихъ . тѣн въ егѣ
 петѣ възвратнѣшасѣ , и въ блѣврѣнѣ
 нечѣстѣа и зѣдѣа тѣтѣ . и зѣсѣ
 и нѣа стѣворѣшаго и , и възѣграднѣ
 трѣвннѣца . и ноуда оумножнѣ градѣ
 оутѣверженѣ , но послѣа огнь на гра
 ды его и пострѣвнѣтѣ коренѣа ихъ .

Глѣ , а .



Ирадовнѣа и нѣа , и не бесѣлѣсѣа
 ѡкоже и людрѣе , ѡко стѣблѣ
 знѣснѣ ѡга блѣ своего . въ
 злюбнѣ да и нѣа навѣсѣ гѣмнѣ
 пшннѣца . и тѣсѣкъ не по
 зна ихъ , и нѣно стѣлѣ имѣ . не
 вселнѣсѣа на землѣ гнѣ . вселнѣсѣа
 ѣрѣмѣхъ въ егуптѣтѣ , и въ блѣврнѣхъ
 и зѣдѣа тѣтѣ нечѣстѣа . не възлѣа
 ша гѣн внѣа , и не оуслѣдѣша емѣ .
 трѣбѣи ихъ ѡко хѣтѣвъ жалѡстнѣныи ,

вси іудѣи ѿскверніа . понеже
хлѣбъ ѿ хвѣ дѣше ѿ хвѣ ; небнѣдѣтъ
въ домѣ гнѣ . что створати въ
днѣ сойма , нѣтъ днѣ празннса гнѣ .
его ради еспѣдѣтъ ѿтвѣда егѣ
песка , и пождѣтъ ѿ хвѣ мемфнѣтъ ,
и попроситѣ ѿ махмѣтъ . серебро и
пагуба причлѣтнѣ , трѣннѣ въ дворѣ
имѣ . Прнспѣваютѣ днѣ мценіа
твоего . но злнѣтъ іако іако прікзъ
немысленѣ члѣтъ нослн дхѣ . ѿ
множества неправдѣ твоихѣ оу
множена и згвоумленіе . естража
ѣфрѣмѣ стѣмѣтъ ; прікзъ прѣгло лѣ
каво напѣтѣхѣ е мѣ , и згвоумленіе
в домѣ бѣ егѣ оутвердн , и нѣтъ
поднеіте холма . въспоманетѣ не
правды ѿ хвѣ мценіе трѣхѣ ѿ хвѣ .
іако грознѣ въпѣстынн обрѣтѣхѣ
іако ; іако естража наемкобннцы
раины оубнѣдѣхѣ ѿца ѿ хвѣ . снже
вндоша іако вѣлѣфегорѣ , и ѿлѣчнша
са настыдѣннѣ . нѣвыша възлюблѣ
вн іако гнѣнн . ѣфрѣмѣ іако птнцѣ
залетѣтъ . славы ѿ хвѣ ѿпороженн
ѿ больтзнн оутрѣбы раждѣюща ;
и ѿзачлѣтн . имже іако нѣтъскрѣ
матнѣ чѣда своа ; безнн бѣдѣтъ
ѿ члѣтъ . тѣмже іако нѣтъ іако
занѣ оетлѣнн ѿ . плодѣ моѣ ѿнн .
ѣфрѣмѣ іако вѣдѣхѣ влобнѣтъ
прѣпостлѣнн чѣда своа . іефрѣмѣ
нѣзде назаколѣннѣ чѣда егѣ . дажѣ
имѣ гнѣ , что дасн имѣ . дажѣ и
оутрѣбѣ неплодѣщѣса ; нѣтъ
сѣхн . еса слѣбы ѿ хвѣ вгалгалѣхѣ
іако тѣхѣ влзненлѣнѣ . слѣбы
ради хѣдожестѣтъ ѿ хвѣ ; нѣдомѣ
своего и жѣнѣ ѿ . іако мѣднѣнрлѣжѣ
любнѣтн ѿ хвѣ . всн кнѣзнн ѿ хвѣ непо
корѣтѣса . Поволѣтъ ѣфрѣмѣ , ко
реннѣ егѣ нѣхоша , плодѣ іако мѣднѣ
непрннесетѣ . понеже іако нѣ
порѣдѣтн , повѣію помыслѣ
оутрѣбы ѿ хвѣ . ѿрннѣ
іако бѣ іако непослѣша
ша егѣ , нѣвѣдѣ прн
шѣлѣцѣ вѣстранѣ .



многа вѣго лѣзентѣ іако
плодѣ обнлѣнѣ егѣ . помноже
стѣхѣ плодѣ егѣ оумножн
трѣбннскн . поблгопамѣ
землѣ егѣ възградн іа
пнща . раздѣлѣша ерѣасвоа , нѣтъ
погнѣнѣтъ . сѣмѣтѣ ракопѣтѣтъ трѣ
бннскн ѿ хвѣ , стѣкрдшнѣтъ іако мѣрѣ
ѿ хвѣ . іакоже нѣтъ рекопѣтъ , нѣбѣтъ
црѣа влѣтъ . іако небо ѿхѣтѣса гѣ ;
црѣже что стѣтворнтѣ нѣмѣтъ . глѣ
словеса нѣзавѣтъты ; іакоже забѣтъцѣ
забѣтътъ , прѣдѣбнѣтъ сѣдѣ іако
прѣкопѣтѣ нацѣлѣнѣтъ . телѣцѣ дѣмѣ
оннова обнѣтѣтъ вѣслѣбннѣса
вѣсамарію . іако желѣша людіе егѣ
кнѣмѣ , іако рагнѣва ѿ пораждѣса
наслѣвѣ егѣ іако прѣселѣса ѿнн .
нѣтъ іако рѣіюже свѣзлѣбннѣ ѿ вѣдоша
въ дѣрѣ іако црѣю . ѣфрѣмѣ прн
метѣ ерѣмѣ ; іако нѣтъ іако ое
вѣтътъ своѣмѣтъ . ѿвѣрѣже самаріа
црѣа своѣго іако рѣзѣтѣ малнѣ водѣ .
нѣтъ вѣрѣтѣтъ трѣбннца оннова ѣ
трѣбннѣ іако вѣлѣ . іакоже нѣтъ
вѣзнннѣтѣтъ по трѣбннѣсѣмѣ ѿ хвѣ .
нѣтъ іако вѣторѣмѣ покрѣннѣтѣ нѣ ;
нѣ холмѣмѣ падѣтъ на слѣ . ѿнѣлѣ
холмнѣ вѣтрѣвшн іако ; тѣхѣ постлѣнн
ша , непостннѣтѣтъ нѣхѣ на холмѣ .
рагннѣ чѣда неправды прнѣнн , на іако
жѣ ѿ помыслѣннѣ моѣмѣ . нѣбѣвѣрѣ
тѣса людіе на нѣ вѣгда на іако вѣтѣ
іако вѣдѣою неправдѣхѣ нѣ . ѣфрѣмѣ
іако нѣ оучѣна лѣбннѣтъ о долѣннѣ ,
іакоже на нѣдѣ надобратѣ вѣлѣса . на
стѣплѣ ѣфрѣмовнн , оумолчѣ ѿ іако
дѣіа з оуіскрѣпннѣтъ е мѣ іако вѣтъ . ебн
тѣ себѣ вѣсправдѣ , нѣпожметѣ плѣ
жнѣтъ . нѣпрѣвѣтѣтъ себѣ свѣтъ
вѣдѣннѣ . дѣнѣже вѣремѣ вѣзѣщн
тѣ гѣ ; дѣнѣже прнѣдѣтъ вѣмѣтъ
жнѣлѣ правды . етѣкѣ оупремолчѣлѣ
безаконнѣ , нѣпло егѣ обнѣнлѣтѣ ,
нѣзѣтѣтѣ плѣ іако . іако оупова оу
жѣтѣмѣ своѣмѣтъ вѣмножестѣтъ е нлѣ
тѣвоѣа . нѣвѣстѣнѣтъ пагубѣ вѣдо
тѣвоѣхѣ , погнѣнѣтъ іакоже погнѣ
іако вѣ са мана вѣдомѣ іако вѣннѣ
днн рагннѣ , матѣрѣ почѣдѣхѣ

а чѣ и

іако вѣ
іако вѣ
іако вѣ

іако вѣ

потребіши . такоже створю в
доме інабъ волца злобы башел .

Гла . лї .



лоутра швергошася тако
заря швержеса црѣ інабъ .
нмже мааденець інабъ , и
азъ възлюбихъ и . азъ
егупта възвѣл ея моего .
іакоже призвахъ ѿ , такоже шхо
ждахъ волца моего . еиже валаи
мъ прѣвъ кладяхъ , иъвалными
кладяхъ . азъ же помогохъ ефрѣмови ,
възвѣхъ и намыщъ свою , иперязъ
мѣши іако нецѣбахъ ѿ . вънстѣтъ
иин члѣстѣтъ привлеко ѿ наказаны
любленіа моего . иъвѣдъ имѣ іако
будараи така зачелюсти , възрѣю
кнемъ ипремотъ емъ . вселіа ефре
въгвѣпетъ , асѣрже самъ црѣ ето
іако не въсхотѣ възвратити сѣ .
ишнеможеса ордѣ въгвѣдѣхъ и ,
ноумоче въгвѣдѣ ето , иъзвѣдѣтъ
шразвѣтъ своихъ . илюдіе ето
внѣще шовѣліа ето . ивъ наче
стна ето разгнѣблетсѣ и не въ
знесетъ ето . что тѣ оустрою
ефрѣме , злщнцѣ тѣ інабъ . что
тѣ положъ іако іадама , оустрою
тѣ іако не вонимъ . превратисѣ ерце
мое , всемъ смѣлесѣ раскланіе мое .
неостѣблю іако потребітисѣ ефрѣ
мови , зане бѣ азъ емъ іа не члѣтъ ,
въгвѣтъ стѣ . и невнѣдъ въгвѣдѣ
въсѣлѣтъ гѣ ходити . іако лѣвъ въ
зрѣетъ , іако тѣ възрѣетъ , и
оужленѣла чѣда жнѣ . ипрінѣтъ
іако птнцѣ и егупта , іако голѣвъ
шземлѣ асѣрже . ноустѣблю ѿ
вдомохъ и , глѣтъ гѣ .

Гла . бї .



бынде мѣ ажѣю ефрѣмъ ,
и безъвѣстїемъ до інабъ ,
иноуда нѣтъ позна ѿ бѣ лю
діе стѣ прозвѣшасѣ гѣи .
Ефрѣмъ же зольтѣ дхъ гонѣ
знѣн , весь днѣ тшцѣ іадама оумно
жн , иъзавѣтъ стѣ асѣржн завѣщѣл ,
и мѣтъ въгвѣпетѣ въгвѣстн . и
вѣдѣ гѣи къ іоудѣ мѣстн іакоба .

попѣтемъ ето , ипохъ дожество мѣ
его шдѣстѣ емъ . асѣрже прѣлѣ
стн брата своего . и прѣдѣ екомнн
оусрѣпѣ къ бѣ , ноусрѣпѣ стѣ аггѣло
нѣвъзможѣ . іакошасѣ іамошн
мнѣ , вѣдомъ онн обрѣтѣшамѣ
и тѣ глѣсѣ кннмѣ . тѣже бѣ всѣрѣ
жнтелѣ бѣдѣтъ пѣмѣ ето .
и тѣ обѣтъ своемъ обрѣтѣшасѣ ,
мѣтъ нѣдѣтъ енабѣшн , ипрнблн
жнѣсѣ кѣбѣ своемъ прѣно . жанѣ
въгвѣтъ ето іа рѣмѣ не прѣвѣдѣ , прѣ
мѣгѣтн възлюбн . прѣче ефрѣмѣтъ ,
обачѣ обогатѣхъ , обрѣтѣхъ ш
рѣшенѣ оу него . вѣ вользнн ето не
обрѣцѣтисѣ емъ не прѣвѣдѣ іаже стѣ
гѣшн . оъзѣтъ гѣ въ тѣвон іаже доіѣ
тѣ іаземлѣ егупетскн . ешеже
всѣлю тѣ въкѣшѣхъ , іакоже въ днѣ
празннкѣ . и глѣхъ прѣкн , и нѣдѣ
нѣ оумножн , и вѣрѣсѣхъ прѣчѣсѣ
еподобнѣсѣ . аще гѣлѣ оубо нѣвѣтъ
лѣжѣ , бѣхъ въгвѣгѣлѣхъ кнѣсн
прѣбѣ кладѣще , и прѣвннцѣ нхъ
іако іаже вѣнѣ нацѣлѣзнѣ полѣстѣн .
но тѣде іаковѣ наполе асѣржеко ,
іа работа інабъ ожѣнѣ , но жѣнѣ ена
вѣдѣ . и прѣрѣкомѣ нѣвѣде гѣ інабъ
іаземлѣ егупетскн , и прѣрѣкомѣ
енабѣсѣл . разгнѣвѣ мѣ ефрѣмѣтъ и
во іарн мѣ , и сѣрѣбѣ ето нѣне прѣлѣсѣл
ноусрѣпѣнѣ ето шдѣстѣ емъ гѣ .

Гла . гї .



селовесн ефрѣмовѣ о прѣ
веніа прѣа нѣсѣн въ інабъ .
иположн ѿ вѣловн , ноу
мре . и нѣтъ прѣложнша етъ
гѣшнмѣтн , не стѣворнша
еи сѣвъ еліаннѣсѣ стѣзѣлѣтѣ іа сѣрѣбра
вхѣ . еи глѣотѣтъ , колнмѣ чѣкѣ
осѣдѣшѣ бо тѣлѣцы . сего радн бѣдѣ
іако облакѣ оутреннн , іако іа рѣсѣ
жѣтѣвенѣл , нѣдѣще іако іа пѣлѣкѣ
стѣока , и прѣхъ стѣвѣтѣвѣлѣ разѣвѣ
вѣмѣын вѣхромѣтъ . оъзѣтъ же гѣ въ
тѣвон оутѣвѣржѣлн нѣво іа стѣзнѣлн
зѣмѣю , егоже рѣцѣ стѣлѣжѣстѣ все
воннѣство нѣвноѣ , и не покѣзѣхъ тѣн
ето іако ходитн въсѣлѣдѣ нхъ .
оъзѣтъ же нѣвѣдохъ тѣ іа стѣземлѣ

а мо жн
а мо жн

іаіа мѣ

египетскии , и бѣ развѣ мене дане
 познаешн . и несплющало нѣсть ра
 зѣ мене . оусть пасохъ тѣа въ пѣ
 стѣинн наземли не населеннѣ по па
 ятвлатъ нхъ , но умножишася до
 исполненїа , и вознесошася ерцаи ,
 и вогоради забвиша мѣ . и бѣдѣ имъ
 яко пандиръ , и яко ирѣисъ на пѣтн
 асѣрїемѣ , и ерцѣа ѿ яко и медѣтъ дѣ
 ли ховаемѣ , и разрѣшѣ етклаточенїе
 ерце нхъ , и нѣтъ дѣтѣ ѿ ценцы
 дѣбравнн , и зѣ ерѣ польскїи растѣ
 гнетѣ ѿ . красыпанїе твое илю
 ктѣо поможетѣ тѣбѣ , гдѣ чѣрѣ
 твон , тѣон дасѣетѣ тѣа въ вѣсѣхъ
 градехъ твонихъ . и дѣдѣтѣ тн
 ѣмѣже гла , дѣждѣ мн чѣрѣ нкнѣвъ .
 и дѣхѣ чѣрѣ вогнѣвътѣ своѣмѣ , но у
 дрѣжѣхѣа въ вѣростн моѣн . стѣ
 вращенїе неправды ѣфрѣмовы , стѣ
 ироденѣ грѣхѣ его . болѣзнь акн
 ражданинн прїимѣтѣ и . се снѣ
 мон мѣдрѣи , занѣ и нѣ стѣтѣрѣпн
 все стѣкрѣшенїе члѣвѣ его . и ѿрѣкн
 адобы и зѣбаваю ѿ , и ѿмѣртн и кѣ
 плю ѿ . гдѣ прѣ твоя смѣртн ,
 гдѣ блн оспѣнѣ твон ѿде . оу тѣ
 шенїе стѣкрѣсѣа ѿ очїю твоею , занѣ
 сеи междѣ братїа раздѣчнтѣ .
 и навѣдѣтѣ гѣ въ тѣрѣ зноннѣ испѣ
 стѣинн нѣанѣ , и прѣсѣдшнтѣ водо
 тѣчи его , и исклзнтѣ и стѣочннкн
 его , сеи и исклзнтѣ зѣмлю его и всѣа
 соудѣи его любїа .

а чр и
 55 а

расѣдѣтѣа . ѿвратнѣса илю ктѣ
 гѣ бѣ своѣмѣ , занѣ ѿ неможѣса
 въ не прѣбдѣхѣ тѣон . въ змѣтѣтѣ
 стѣсобѣо словеса , и ѿвратнѣтѣса ктѣ
 гѣ бѣ своѣмѣ . рѣчѣтѣ ѣмѣ , мо же
 шн все ѿвѣрѣцн грѣхѣ . яко же дѣ
 не прїимѣтѣ не правды , но дѣ прї
 метѣ блга . и ѿдѣмѣтѣ плѣ оу етѣ
 вѣшнхѣ . асѣврѣ неспѣетѣ вѣсѣ .
 накѣоннхѣ не вѣзѣвѣдѣтѣ , кѣмѣ не
 рѣчѣтѣ , ѣще возн нѣши дѣло рѣкѣ
 нѣши . яко въ тѣбѣ помнлѣетѣа
 ерѣотѣа . и цѣблѣо есѣла хѣтѣ , въ зѣло
 блѣо ѿ не повѣдѣаннѣ , яко въ зѣвѣ
 ртнѣа гнѣвѣ мон ѿ ннхѣ . бѣдѣ
 яко ирѣса илю , процѣвѣтѣетѣа
 и цѣвѣтѣтѣ , и прѣстѣрѣтѣа кѣрѣнїе своѣ
 яко и дѣбрава . помѣдѣтѣ дѣврѣго
 и бѣдѣтѣа яко и мѣслннн плѣднн ,
 и ѿвонлнїе его яко и дѣбрава . ѿгра
 дѣтѣа не сѣдѣтѣа по ирѣкомѣ нхѣ
 жнвѣтѣ но у тѣврѣдѣа пшеницею ,
 и процѣвѣтѣетѣа яко и вннѣградѣ .
 плѣмѣтѣа его яко и вннѣ дѣбрава .
 ѣфрѣмовн чѣтѣ ѣмѣ ѣще и кѣмнрѣ ,
 ѣзѣ смнрнхѣтѣ и . ѣзѣ оу крѣплѣю и
 яко и смрѣчѣтѣ оу члѣнн . ѿ мене
 ѿврѣтѣсѣа плѣдѣ твон . ктѣо
 мѣдрѣтѣ , и не навѣдѣтѣ се .
 вѣмѣслѣн , и раздѣмѣтѣ се .
 яко и спрѣвлѣнн пѣ
 тѣе гнн , и прѣ
 вѣднѣн хѣдѣ
 внѣ .
 ѣ нечѣстнѣкн ѿ немѣгѣтѣа въ нн .

Конецъ пророка , іосїи . и матѣ
 вѣсѣтѣ , гла вѣтѣ ,
 а .

Могнѣ нестѣа самарїа яко
 стѣпрѣтнѣвнѣа бѣ своѣмѣ ,
 ѿрѣжѣетѣа плѣдѣ , и мѣла
 дѣнцы нхѣ потребѣтѣса ,
 и вѣоу тѣрѣвѣтѣ и мѣцѣа нхѣ

